

νὰ τὸ ἐπιχειρήσῃ μόνος, ἀλλ᾽ ἐπὶ τέλους ἀναγκασθεῖς νὰ ἐνδώσῃ εἰς τὰς θερμάς παρακλήσεις καὶ ἵνεσίας τῆς μητρός, ἐπέτρεψεν αὐτῇ νὰ τὸν συνοδεύσῃ.

Ἡ ἀπομάκρυνσις ἀπὸ τοῦ οἴκου, ἡ ἐπιχείρησις δαπανηροῦ ταξειδίου, τοῦ ὅποιου ἡ διάρκεια καὶ τὰ ἐνδεχόμενα ἐπακολουθήματα δὲν ἦδυναντο ἐκ τῶν προτέρων νὰ ὑπολογισθῶσιν, ἥσαν διὸ τὴν μητέρα δυσχερέστατον πρόβλημα. Τα πάντα μέχρι τοῦδε εἶχον ἐπιβαρύνη μάνην αὐτήν. Αὐτὴ ὁφειλε νὰ σκέπτηται δχι μόνον περὶ τοῦ παρόντος, ἀλλὰ καὶ περὶ τοῦ μέλλοντος, ἵνα, ἢν ποτε ἀνεφαίνετο εἰς τὸν κόσμον τὸ ἔξαισιον ποίημα, ὁ δημιουργὸς τοῦ ἀριστούργηματος τούτου ἐπιστρέψων ἐκ τῶν ὑψηλῶν καὶ αἰθερίων σφαιρῶν ἐπὶ τῆς γῆς εὔρη ποῦ νὰ καταλύσῃ καὶ διαγάγῃ ἥσυχως καὶ ἀνέτως τὸν ἐπίγειον βίον ὡς οἱ λοιποὶ θνητοί. Αὐτὴ τούλαχιστον οὐδαμῶς ἀμφέβαλλεν διτὶ θὰ ἐγεννᾶτο τὸ ἀριστούργημα ἐκεῖνο, καὶ διτὶ ὁ Ἀδριανός, ἥσυχος τότε, θὰ εὑρισκε σύμβιόν τινα καὶ θὰ κατήρχετο ἐκ τοῦ αἰθερίου ὄψους, δπως ἀναπαυθῆ ἐν τῷ κόλπῳ τῆς οἰκογενείας.

Τὸ ὑπὸ τοῦ πατρὸς τοῦ Ἀδριανοῦ καταλειψθὲν κτῆμα ἥτο ἀρκούντως σημαντικόν, ἀλλά, ἐπως δλα τὰ κτῆματα ἐν τῇ χώρᾳ ἡμῶν, ἐπιβεβαρυμένον, ἀπῆτε λίαν ἐπιμεμελημένην διεύθυνσιν καὶ δὲν ἀπέφερε πάντοτε ἵσας προσδόους. Δὲν συνέφερε λοιπὸν οὕτε ἥτο φρόνιμον νὰ ἀφεθῇ τὸ κτῆμα εἰς ζένα καὶ ἀδιάφορα πρόσωπα, μὴ ἔχοντα τὴν ἴκανότητα, ἐν περιπτώσει ἀνάγκης, νὰ παράσχωσι τὴν ἀπαιτουμένην θεραπείαν. Ὡς ἐκ τούτου ἡ μήτηρ τοῦ Ἀδριανοῦ θὰ προούτιμα παντὸς ἀλλου νὰ μείνῃ ἐν τῷ οἴκῳ μάνη, δπως φροντίζῃ διὰ τὸν υἱὸν της, ἐὰν οὗτος δὲν εἶχεν ἀνάγκην διηνεκοῦς θεραπείας καὶ περιθάλψεως. Εύτυχῶς ἡ ταλαίπωρος γυνὴ εἶχε φίλον τινά, εἰς τὸν δποῖον ἦδυνατο νὰ ἐμπιστευθῇ ἀπολύτως τὰ πάντα. Ὁ καπετᾶν Βιλέτσκι, πρώην στρατιώτης, ἥδη

δὲ ἀγροδίαιτος εὐπατρίδης, ἥτο ποτε θερμότατος ἐραστῆς τῆς μητρὸς τοῦ Ἀδριανοῦ, ἔμεινεν ἀγαμος, ἐξήτησε βραδύτερον εἰς γάμον τὴν κυρίαν Κλάραν, ὅτε αὐτῇ ἐχήρευσεν, ἔλαβεν ὅμως παρ' αὐτῆς τὴν διαβεβαίωσιν εἰλικρινοῦς φιλίας, καὶ διετέλεσεν αὐτῇ ὠσαύτως ἐξ αἰεὶ προδυμότατος φίλος. Ὁ Βιλέτσκι, δστις εἶχε μισθώση σημαντικώτατα γειτονικὰ κτήματα, ἥτο εἰς αὐτὴν σύμβολος, κηδεμών, πληρεξούσιος, ἐμπιστευτικός, ψυχῇ τε καὶ σώματι ἀφωσιωμένος φίλος. Ἐν μειδίαμα τῆς κυρίας Κλάρας, μία δεξιῶσις, εἰς εύμενής λόγος ἥσαν δι' αὐτὸν ἡ μεγίστη ἀμοιβὴ τῶν κόπων του. Ἡτο σιωπῆλος καὶ πρυψίφρων, οὐδέποτε ἀπεκάλυπτεν διτὶ ἐκρυπτεν ἐν ἑκατῷ, ἐτελαμβάνετο παντὸς πράγματος εὐχερῶς καὶ ταχέως καὶ ἥτο συγχρόνως γλυκὺς καὶ πρᾶξος ὡς παιδίον. Ἐνῶ εἶχε σταθερὸν χαρακτῆρα ἦδυνατο ἐνίστε νὰ ἐκληφθῇ ὡς ἀδύνατος διύτι, εὐδιάκριτος ὡν καὶ ἐπιεικῆς πρὸς τοὺς ἄλλους, διὰ τὸν ἑκατόν του ἥτο αὐτηρὸς καὶ ἀδυσώπητος. Ὡμίλει ὀλίγιστα, δὲν ἀπέκρυπτεν ὅμως τὴν ἀλήθειαν, ὁσάκις ἐμάντευε τις τὰς σκέψεις του, οὔτε εἰσήρχετο εἰς ἕριδα ἥ ἀγῶνα, ὅπως ὑπερασπίσῃ τὴν γνώμην του· ἐσιώπα μέν, ἀλλ᾽ ἔμενεν ἀκλόνητος εἰς τὴν ἀπαξι σχηματισθεῖσαν ἰδεάν του. Δὲν ἥτο πλέον νέος ἀλλ᾽ εἶχε τὴν ὄψιν τῶν ἀνθρώπων ἐκείνων, οἵτινες, ἀφικόμενοι εἰς ὧρισμένον τι σημεῖον τῆς ήλικίας των, φαίνονται διτὶ δὲν γηράσκουσι πλέον. Ἡτο ἥδη ἀπὸ δεκαετίας καὶ ἐπέκεινα γνωστὸς μὲ τὴν αὐτὴν ὄψιν ἀνθρώπου προβεβηκότος τὴν ήλικίαν. Ἐφόρει πάντοτε, κατὰ τὰς καθημερινὰς καὶ κατὰ τὰς ἑορτάς, τὴν αὐτὴν στολὴν, οὐδέποτε ἥτο ἀρρωστος καὶ δὲν εἶχε ποτὲ οὐδὲ τὴν ἐλαχίστην ἰδιοτροπίαν ἥ ἀδέμιτον ἐπιθυμίαν. Ἡτο ἐπιμελής γεωπόνος καὶ ἡ μόνη του διασκέδασις συνίστατο εἰς τὸ νὰ διέρχηται ὀλίγας ὥρας παρὰ τῇ κυρίᾳ Κλάρα, νὰ ἐντρυφῇ εἰς τὴν θέαν της καὶ είτα νὰ ἐπιστρέψῃ εἰς τὴν μονήρη ἀχύροσκεπῆ καλύβην του.

(ἐπεται συνέχεια.)



### 1. ΣΤΕΦΑΝΟΣ ΔΡΑΓΟΥΜΗΣ. Ὑπουργὸς τῶν Ἐξωτερικῶν τῆς Ἑλλάδος (ἐν σελ. 1).

### 2. ΟΙ ΤΡΕΙΣ ΤΡΟΜΕΡΟΙ ΤΗΣ ΒΕΝΕΤΙΑΣ. Εἰκὼν ὑπὸ C. von Piloty (ἐν σελ. 4—5).

3. ΧΕΙΜΩΝ (ἐν σελ. 9). Ἐν τῷ Γ'. τόμῳ σ. 132—33 τῆς Κλειοῦς ἐδημοσιεύσαμεν μεγάλην διστολὴν εἰκόνα παριστῶσαν τὴν „Ἀνοιξίαν“ καὶ ἀποτελοῦσαν ἐν ἐκ τῶν ἀρίστων κοσμημάτων τοῦ ἡμετέρου περιοδικοῦ. Ὁ δημιουργὸς τοῦ ἀριστούργηματος ἐκείνου, δ περίφημος ζωγράφος Γουλιέλμος Κράδη, ἐζωγράφησεν ἐκτὸς τῆς „Ἀνοιξίας“ καὶ ἀλλας τρεῖς εἰκόνας παριστῶσας τὰς λοιπὰς τρεῖς ὥρας τοῦ ἔτους. Σήμερον δημοσιεύομεν καὶ δευτέραν εἰκόναν ἐκ τῆς τετράδος ταύτης, „τὸν Χειμῶνα“, ἐν πᾶσι διάφορον τῆς πρώτης. Ἡ „Ἀνοιξίας“ μὲ τὰς ἀνθηρὰς γυναικείας καὶ παιδικὰς μορφάς, μὲ τὰ χλοερὰ καὶ θαλαρά τοπεῖα τὰ ἀποπνέοντα τὴν ἀρωματώδη δομὴν τῶν ἀνθέων καὶ φύλλων ἔσαιρης πρωτίας, παρουσιάζεται πρὸ τῶν δημάτων ἡμῶν δπὸ πραγματικῶν τραχεῶν δψιν. Ὁ „Χειμῶνας“ ἀπ' ἐναντίας εἰνες μεγαλοπρεπές δημιουργημα καθαρῶς ποιητικῆς φαντασίας. Ἐνταῦθα βασιλεύει ψυχρά, παγετώδης, ἀστερολαμπῆς χειμερινὴ νύξ. Ἡ νεαρὰ ἐκείνη γυναικεία μορφή, ἥτις δπὸ τοῦ κατώχρου φέγγους τῆς ἀργυρᾶς σελήνης περικλυζομένη φαίνεται ἥσυχάζουσα ἐπὶ τῆς πεπλατυσμένης δάχεως τοῦ παγωμένου βράχου, κοιμάται τὸν αἰώνιον τοῦ χειμῶνος ὄπνον,

νεναρκωμένη καὶ ἀψυχος. Ἀλλὰ παρὰ τοὺς πόδας τοῦ βράχου φαίνονται ἐν μαγευτικῷ συμπλέγματι δύο ἀνθηράι νεάνιδες, οὐράνιον καλλος καὶ ἀγγελικὴν χάριν ἀπαστράπτουσαι. Ἡ μία ἔξ αὐτῶν καταλαμβάνεται ὑπὸ τοῦ εὐεργετικοῦ ὄπνου τοῦ χειμῶνος καὶ ἥσυχάζει ἐκ των πολυειδῶν μόχων καὶ φροντίδων, τῶν διαφεύσθεισῶν ἐλπίδων καὶ προσδοκιῶν, καὶ τῶν πολλῶν ταλαιπωριῶν, ἃς ἔφεραν μαζῆ των ἥ ἄνοιξις, τὸ θέρος καὶ τὸ φυινόπωρον. Δι' αὐτὴν δ χειμῶν δὲν εἶνε θάνατος καὶ ἀπονέκρωσις, ἀλλ' εἶνε ἥ ἥσυχα ἐκείνη, δι' ἥς αἱ ἐξαντληθεῖσαι δυνάμεις τοῦ ἀνθρώπου καὶ τῆς φύσεως ἀνανεοῦνται καὶ ἀναρρωνύονται πρὸς νέαν δρᾶσιν καὶ πρὸς νέους ἀγῶνας. Στέφανος ἔξ ἀμαράντων ἀνθέων κείται ἐπὶ τῶν γονάτων τῆς ἐπέρας νεάνιδος, ἥτις διατηρεῖ εἰσέτι ἐν ἑκατῇ τὴν θερμότητα τῆς ζωῆς, μὴ καταβληθεῖσα ὑπὸ τῶν καυστικῶν ἀκτίνων τοῦ θερινοῦ ἥλιου, τῶν ἀγρίων καταγίδων τοῦ φυινοπώρου καὶ τῶν χιόνων καὶ πάγων τοῦ ἀρξαμένου χειμῶνος. Ἀλλὰ καὶ αὐτῇ διατηρεύεται πλήρης ἐπιπίδων περὶ τῆς μελλούσης ἀναγεννήσεως τῆς φύσεως, περὶ τῆς ἀνθηρᾶς καὶ τῆς γλυκείας ἀρωματικῆς πνοῆς, ἥτις θὰ ἀνανεάσῃ τὸν κόσμον, μόλις ἥ ἐγερτήριος σάλπιγξ τοῦ ἔφερος ἥχησην νικηφόρος καὶ ἀφυπνίσῃ τὴν καθεύδουσαν φύσιν. Μόνη ἥ νεαρὰ ἐκείνη γυνὴ ἐπὶ τῆς κορυφῆς τοῦ βράχου, ἥ νύμφη τοῦ παγωμένου Βορρᾶ, τὸ σύμβολον τοῦ ψυχροῦ θανάτου, δὲν δὰ ἀκούσῃ τοὺς χαρμοσύνους ἥχους, ἀλλὰ δὰ διατελῇ καθεύδουσα τὸν ἀτέρμονα ὄπνον.